REC 1M30S -2..1..0..1..2 ISO 400 F 2.8
IMAGE: KOUYAMA NAGI
TYPESETTING: YMIR-SAMA, MAKOTO
> TRANSLATION: SUGIURA AYANO, AKAZA AKANE
CLEANING: ALEX MEANBERG, KOUYAMA NAGI, TRANSPARENCY-KUN
BAKKIN TRANSLATIONS
BAKKINBAKKINGAMU.COM

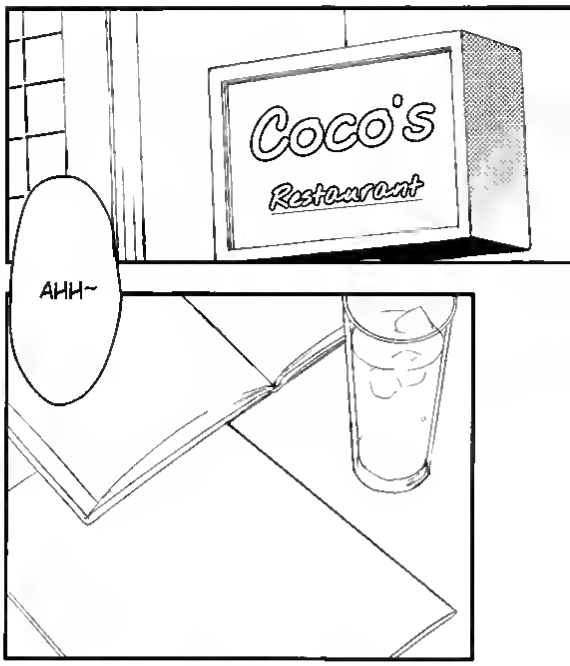
intermission.24★

I'M SORRY TO SAY,

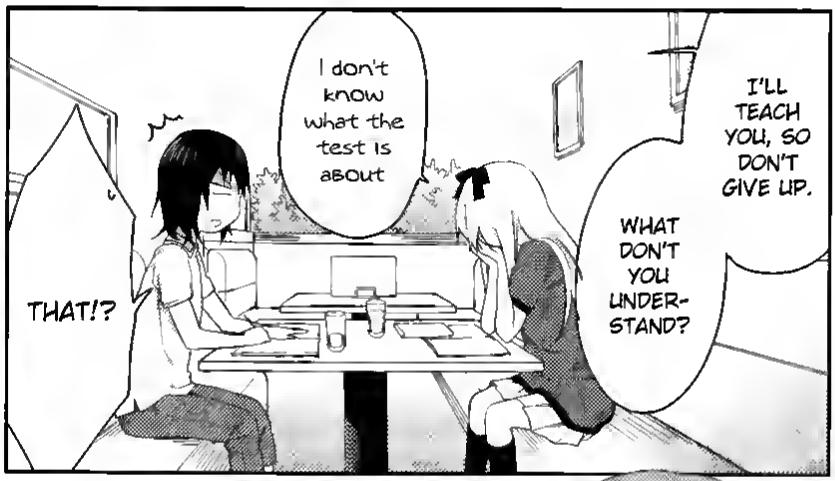
AMONG THESE PEOPLE, THERE IS ONE DISAPPOINTING GIRL...

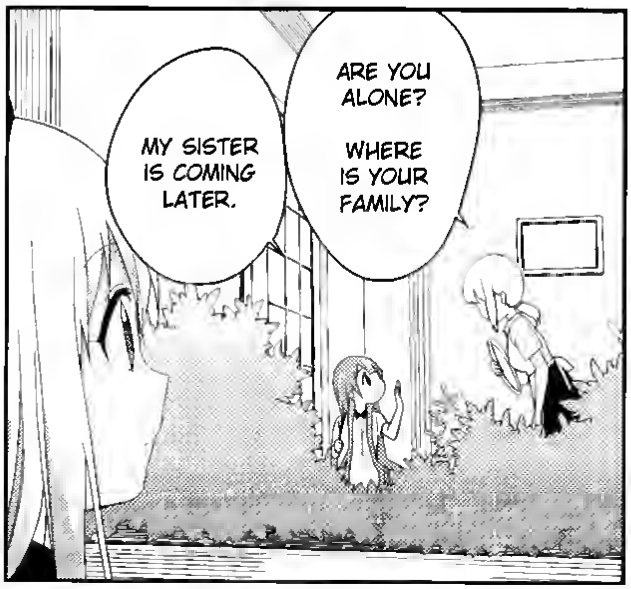
OH, THEY AREN'T HERE...

I DON'T GET IT.
idle


Coco's
Restaurant
AHH~

OPEN


I don't know what the test is about
I'LL TEACH YOU, SO DON'T GIVE UP.
THAT!?
WHAT DON'T YOU UNDER-STAND?


ARE YOU ALONE?
WHERE IS YOUR FAMILY?
MY SISTER IS COMING LATER.

WELCOME!

Math Drills
rush
PLEASE TAKE A SEAT HERE.
HAVE YOU DECIDED ON YOUR ORDER?
THE PAN-CAKES, PLEASE.
CERTAINLY.
WHAT A DILIGENT GIRL.
EHEHE.
NOT YOU.
EXCUSE ME.
I'LL HAVE ONE ORDER OF JAPA-NESE-STYLE HAMBURGER STEAK.
WHAT ABOUT THE PAN-CAKES!?
Pan-cakes, huh?
That sounds deli-cious
THEN JUST ORDER SOME...

HEY,
I WONDER WHY I GREW UP TO BE LIKE THIS?
IN THE PAST, KYOUKO WOULD DILIGENTLY DO HER HOME-WORK, TOO.
WHY ARE YOU RE-FLECTING ON THIS NOW?
scribble
scribble
Thanks for the food
SORRY TO KEEP YOU WAITING.
I'M NOT TALKING ABOUT YOU.
perk
HER MANNERS ARE ALSO GOOD.
munch

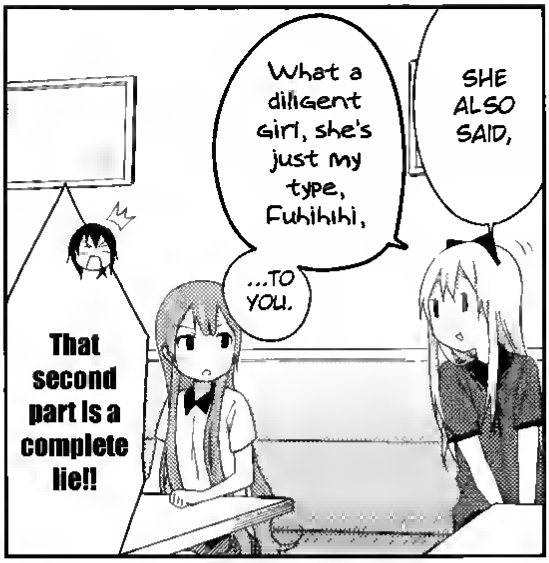
open
WELL, SEE YOU TOMOR-ROW.
NADESHIKO, REMEMBER TO BRING THE CD TOMORROW.
OKAY.
EH, MIHO, THAT'S NOT FAIR! NADESHIKO, LEND IT TO ME AS WELL!
NOPE.
HUH!?
COME ON, MEGUMI, LET'S GET GOING.
SORRY FOR THE WAIT.
IS THAT HER SISTER?
SHE'S REALLY PRETTY.
IT'S TRUE!
CLATTER
It's my doppel-ganger.
Its over for me.
weep
THERE'S NO SUCH THING.
c'mon down
stretch

BAM
MONTHLY MIRA
BAM
.....!!
BAM
A comrade...!?
WELL...
WHAT'S WRONG?
stare
...I'M BEING WATCHED VERY INTENSELY

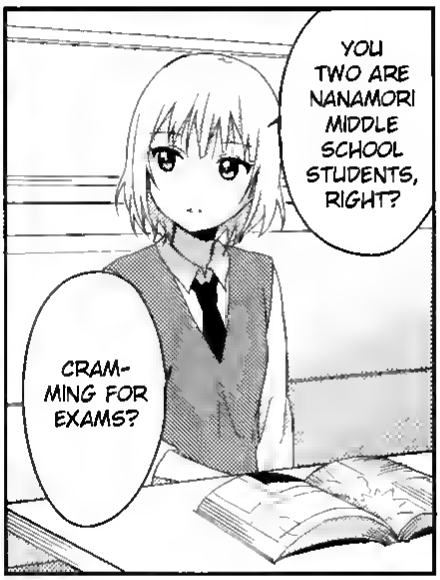
THE MAGAZINE THAT SHE'S READING,
IS THE SAME ONE THAT MIRA-KURUN IS PUBLISHED IN
Is she a fan!?
HMM.
Mirakurun ↙ Pose
jolt
HEY...
WHAT ARE YOU DOING?
~!! Blush
I THOUGHT THAT IF SHE WAS A COMRADE, SHE WOULD REACT TO THAT.
GI~GA, GIGA GIGA.
.....
SMACK
STOP THAT! IT'S EMBAR-RASSING!
GEBO!

...UM,
HEY!
OH?
DO YOU LIKE THAT MAGAZINE?
fidget fidget
.....
AH, WELL...
MY FAVORITE MANGA IS MAKING A GUEST APPEARANCE HERE.
For this month only
AH, I SEE.
SO YOU DON'T LIKE MIRAKU-RUN~
STOP IT, KYOUKO.
I'M SORRY FOR THIS ALL OF A SUDDEN.
I'M A FAN OF THE MIRAKURUN MANGA THAT IS PUBLISHED IN THAT MAGAZINE.
SO I THOUGHT YOU MIGHT BE, AS WELL.
Ah,
SO THAT EXPLAINS THE STAR-ING FROM BEFORE.
BY THE WAY, EAR-LIER SHE TOLD ME,
Wow, look over there, that Onee-san next to us is such a beauty, gufufufufu
...STUFF LIKE THAT.
That is not how I speak!

YOU COULD TELL!?
.....
ARE YOU TWO AIMING TO BE COMEDIANS ...?
THIS IS NEWS TO ME.
Funny man and straight man


SHE ALSO SAID,
What a diligent girl, she's just my type, Fuhihihi,
...TO YOU.
That second part is a complete lie!!

Nope!
THIS WAS A MEETING TO DECIDE THE NAME OF OUR COMEDY DUO.
CRAM-MING FOR EXAMS.


YOU TWO ARE NANAMORI MIDDLE SCHOOL STUDENTS, RIGHT?
CRAM-MING FOR EXAMS?

HUH?
THIS PART IS WRONG.

OH, LET ME TAKE A LOOK...
HM,

AH,
THERE'S AN ERROR IN YOUR CALCULATION HERE.
IT'S TRUE.
THANK YOU VERY MUCH.
THE CALCULATIONS UP TO HERE ARE GOOD...
slide
OKAY!
IN THAT CASE, LET ONEE-SAN LOOK AT YOUR WORK.
HUH?
IF THERE'S ANYTHING ELSE YOU DON'T UNDERSTAND, YOU CAN ASK ME.
REALLY?
WELL...
IT SEEMS THERE IS NOTHING THAT I CAN TEACH YOU.
What a smart child
.....
flip
I SEE.

IS THERE ANYTHING THAT YOU DON'T UNDER-STAND?
I SOLVED IT!
YOU REALLY HELPED ME OUT.
THIS WAS A PROBLEM THAT I WAS HAVING A LOT OF TROUBLE WITH IN CLASS...
THAT'S GOOD.
YOU SHOULD FIND OUT AS SOON AS YOU CAN!
BUT IF I DO THAT, THEN I'LL HAVE TO STUDY...
JUST DO IT.
I don't know what the test is about
THAT!?
SORRY FOR THE WAIT!
rattle
rattle
...THOSE SISTERS ARE AMAZ-ING...

I FORGOT WE WERE MEETING UP AND WAS NAPPING.
I thought as much
HUH!?
SORRY, HANAKO,
NEE-CHAN.
pant
pant
PERHAPS YOU WERE SUR-PRISED!?
THEY'RE MY YOUNGER AND OLDER SIS-TERS.
Very much so.
Y-yeah.
NEE-CHAN!?
OH? IT'S MY SENPAI.
Good afternoon!
DOES THAT MEAN...
SO THAT'S HOW THAT WORKS...
Theoretically, there is no limit to an atom's oscillation, but it is possible to reach a state where it com-pletely stops. Such conditions is known as absolute zero
In regards to temperature, although there is no limit to how high you can raise it, you can't lower it past 273.15 °C
UNLIKE ME, THEY AREN'T VERY SMART.
WELL, I'M OFTEN TOLD THAT I DON'T RESEMBLE THEM THAT MUCH.

YURU YURI 10.5 THE END